

Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten
Anforderungen an Holzschutzmittel,
wie sie durch biologische Prüfungen ermittelt werden
Teil 2: Klassifikation und Kennzeichnung
Deutsche Fassung EN 599-2 : 1995

DIN
EN 599-2

ICS 71.100.50

Deskriptoren: Dauerhaftigkeit, Holz, Holzprodukt, Anforderung, Holzschutzmittel,

Durability of wood and wood-based products — Performance of
preventive wood preservatives as determined by biological tests —
Part 2: Classification and labelling;
German version EN 599-2 : 1995

Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois — Performances
des produits préventifs de préservation du bois établies par des essais
biologiques — Partie 2: Classification et étiquetage;
Version allemande EN 599-2 : 1995

Vorgesehen als
teilweiser Ersatz für
DIN 68800-3 : 1990-04;
siehe auch
nationales Vorwort

**Die Europäische Norm EN 599-2 : 1995 hat den Status einer
Deutschen Norm.**

Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm wurde vom CEN/TC 38, "Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten", Arbeitsgruppe 4, "Anforderungen an Holzschutzmittel", erarbeitet. Zuständig im DIN ist der Ausschuß NHM 3.6 "Spa CEN/TC 38", der die anwendungsbezogenen Arbeitsgruppen 1 bis 4 betreut.

Diese Norm gehört zu einem sogenannten "Europäischen Normenpaket". Die bislang in DIN 68800-3 enthaltenen Festlegungen können erst dann vollständig durch DIN EN ersetzt werden, wenn das gesamte "Europäische Normenpaket" endgültig vorliegt und dann anwendbar wird. Außerdem ist eine Übergangszeit bis Dezember 1996 vorgesehen. Folgende DIN-EN-Normen gehören außerdem zu diesem Normenpaket: DIN EN 335-1 und DIN EN 335-2, DIN EN 350-1 und DIN EN 350-2, DIN EN 351-1 und DIN EN 351-2, DIN EN 460 und E DIN EN 599-1.

Die Europäischen Normen sind zwar auf vielen Gebieten ausführlicher als die DIN 68800-3, können diese aber nicht vollständig ersetzen, da Teilbereiche nicht durch Europäische Normen abgedeckt sind. DIN 68800-3 wird daher nach Fertigstellung des Europäischen Normenpaketes in einer überarbeiteten Fassung ergänzende nationale Regelungen enthalten.

Änderungen

Gegenüber DIN 68800-3 : 1990-04 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- EN 599-2 übernommen.

Frühere Ausgaben

DIN 68800: 1956-09

DIN 68800-3: 1974-05, 1981-05, 1990-04

Fortsetzung Seite 2
und 7 Seiten EN

Normenausschuß Holzwirtschaft und Möbel (NHM) im DIN Deutsches Institut für Normung e.V.
Normenausschuß Materialprüfung (NMP) im DIN

Nationaler Anhang NA (informativ)

Literaturhinweise in nationalen Zusätzen

- DIN 68800-3 Holzschutz — Vorbeugender chemischer Holzschutz
- DIN EN 335-1 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Definition der Gefährdungsklassen für einen biologischen Befall — Teil 1: Allgemeines; Deutsche Fassung EN 335-1 : 1992
- DIN EN 335-2 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Definition der Gefährdungsklassen für einen biologischen Befall — Teil 2: Anwendung bei Vollholz; Deutsche Fassung EN 335-2 : 1992
- DIN EN 350-1 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Natürliche Dauerhaftigkeit von Vollholz — Teil 1: Grundsätze für die Prüfung und Klassifikation der natürlichen Dauerhaftigkeit von Holz; Deutsche Fassung EN 350-1 : 1994
- DIN EN 350-2 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Natürliche Dauerhaftigkeit von Vollholz — Teil 2: Leitfaden für die natürliche Dauerhaftigkeit und Tränkbarkeit von ausgewählten Holzarten von besonderer Bedeutung in Europa; Deutsche Fassung EN 350-2 : 1994
- DIN EN 351-1 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Mit Holzschutzmitteln behandeltes Vollholz — Teil 1: Klassifizierung der Schutzmitteleindringung und -aufnahme; Deutsche Fassung EN 351-1 : 1995
- DIN EN 351-2 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Mit Holzschutzmitteln behandeltes Vollholz — Teil 2: Leitfaden zur Probeentnahme für die Untersuchung des mit Holzschutzmitteln behandelten Holzes; Deutsche Fassung EN 351-2 : 1995
- DIN EN 460 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Natürliche Dauerhaftigkeit von Vollholz — Leitfaden für die Anforderungen an die Dauerhaftigkeit von Holz für die Anwendung in den Gefährdungsklassen; Deutsche Fassung EN 460 : 1994
- E DIN EN 599-1 Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten — Anforderungen an Holzschutzmittel, wie sie durch biologische Prüfungen ermittelt werden — Teil 1: Spezifikationen entsprechend der Gefährdungsklasse; Deutsche Fassung prEN 599-1 : 1991

ICS 71.100.50

Deskriptoren: Holz, Holzschutzmittel, Dauerhaftigkeit, Tierversuch, Klassifikation, Kennzeichnung, Etikettieren

Deutsche Fassung

Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten

**Anforderungen an Holzschutzmittel,
wie sie durch biologische Prüfungen ermittelt werden
Teil 2: Klassifikation und Kennzeichnung**

Durability of wood and wood-based products — Performance of preventive wood preservatives as determined by biological tests — Part 2: Classification and labelling

Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois — Performances des produits préventifs de préservation du bois établies par des essais biologiques — Partie 2: Classification et étiquetage

Diese Europäische Norm wurde von CEN am 1995-04-14 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist.

Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Zentralsekretariat oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien und dem Vereinigten Königreich.

CEN

EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

European Committee for Standardization

Comité Européen de Normalisation

Zentralsekretariat: rue de Stassart 36, B-1050 Brüssel